

# DIARIO DE TENERIFE

PERIODICO DE INTERESES GENERALES, NOTICIAS Y ANUNCIOS

GEOGRAPHIC SITUATION

Latitude N.: 28°, 28' 30"  
Longitude: 16°, 15' 9" W. of Greenwich

SANTA CRUZ DE TENERIFE

SITUACION GEOGRAFICA DEL FARO DEL MUELLE  
Latitud N.: 28°, 28' 30"  
Longitud: 10°, 2' 50" 0 de San Fernando

SITUATION GEOGRAPHIQUE

Latitude N.: 28° 28' 30"  
Longitude: 18° 35' 20" 0 de Paris

GRAN SOMBRERERÍA

DE

**Domingo Pérez González**

Alfonso XIII, 44.-Santa Cruz de Tenerife

En esta acreditada casa se han recibido las Últimas Novedades de Primavera en sombreros de paja de ala ancha. Flexibles de pelo largo y extenso surtido en varios modelos y colores de la acreditada fábrica BOR-SALINO, de la que tiene la exclusiva en Tenerife garantizando la duración y firmeza en los colores por sus buenas calidades.

Gorras japonesas con visera de tela. Boinas marinas y Sombreros de paja para Niñas y Niños. La última novedad en Chisteras, en sombreros Panamá hay un buen surtido, en todas clases y precios.

Gran surtido para ventas al por mayor, se hacen descuentos por ventas al contado.

Se hacen toda clase de composturas con prontitud y esmero.

SUCURSALES.—Laguna calle Herradores núm. 47. Depósito para la venta. Orotava bajos del Hotel Victoria. Tacoronte, Puerto Cruz, Realejos, San Juan de la Rambla, Icod, Garachico, Villa de Güimar, Arafo, San Miguel, Adeje, Granadilla, La Palma, Lanzarote, Gomera y el Hierro.

Casa de salud operatoria

DE NUESTRA SEÑORA DE LOURDES

Director: Dr. Veremundo Cabrera  
Barrio de los Hoteles.—Gran vía  
Cirugía general

Operaciones de vientro, cura radical de hernias; operación de la apendicitis, de tumores en la matriz; de quistes de ovario.—Vías-génitas-uritarias, Ginecología [enfermedades de la mujer].  
Consulta todos los días de 11 á 12 excepto los domingos.

**NICOLAS DEHESA**

Banca y Cambio

CAMBIO, DESCUENTO, GIRO, CUENTAS CORRIENTES, ETCETERA.

Santa Cruz de Tenerife  
Castillo, 54

Bolsa de Madrid

Cierre oficial del día 22

Deuda perpetua 4 p interior á 79'45  
Amortizable 5 p 99'25  
Acciones del Banco de España 449'00  
Id. de la Comp. Arrendataria de Tabacos 299'00

Cambios

"Londres" (cheque) ptas. 26'79 por Libra  
"Paris" (cheque) á 5'59

Almodobar.

Director Diario de Tenerife  
Madrid 22-21'45 (9'45 n.)

Regreso

Ha llegado á Madrid el rey D. Alfonso.

El Conde

A los pocos momentos de llegar, el jefe del Gobierno señor Conde de Romanones fué á Palacio, en donde permaneció más de una hora conferenciando con D. Alfonso.

Al salir

Al salir del Palacio, el Conde fué asediado por gran número de periodistas.

De política

El jefe del Gobierno aseguró que en la cuestión política nada de particular ocurrirá hasta el próximo sábado.

En la Presidencia

Los ministros, reunidos, esperaban en la Presidencia al señor Conde de Romanones.

Consejo

Tan pronto llegó á la Presidencia el Conde, se celebró Consejo.

Reserva

Respecto á lo que se tratara guardase absoluta reserva.

Almodobar.

Director Diario de Tenerife  
Madrid, 22-22'50 10'50 n.

En Portugal

Recíbense nuevos é interesantes despachos de Lisboa.

Tranquilidad

En ellos se da cuenta de que en aquella capital ha quedado restablecido el orden.

Detenidos

Como consecuencia del intento de revolución que estalló en Lisboa, se han practicado numerosas detenciones.

De la policía

Por hallarse complicados en el movimiento revolucionario, están detenidos varios gendarmes y policías.

Del Ejército

También han sido reducidos á prisión cinco oficiales del Ejército y de la Armada, que colaboraron en el movimiento.

Declaraciones

Dichos oficiales han prestado declaración en el sentido de que pretendían imponer un régimen republicano verdad.

Combinados

También han manifestado aquellos oficiales que ellos se hallaban en combinación con Paiva para hacer la revolución.

Destamparados

Por último han dicho los referidos oficiales que Paiva no les secundó en los planes que habían fraguado.

Almodobar.

Director Diario de Tenerife  
Madrid, 22-23'15 (11'15 n.)

Enfermo

Hállase enfermo de bastante

cuidado el general D. Camilo Polavieja.

Regreso

Mañana regresará á Madrid D. Eugenio Montero Ríos.

Entusiasmo

Existe gran entusiasmo con motivo del banquete con que será obsequiado D. Melquades Alvarez.

Quiere el poder

Asegúrase que en el banquete, D. Melquades hará importantes declaraciones políticas, así como que se halla dispuesto á gobernar en seguida si se le acepta su programa.

Los conservadores

El Sr. Dato, en sus declaraciones de la política actual, ha coincidido con el Sr. Maura, en el sentido de que este debe aceptar el poder, si se le ofrece.

Almodobar

Los telegramas que proceden son de propiedad particular del DIARIO DE TENERIFE que prohíbe reproducirlos, alterarlos ó modificarlos sin su autorización conforme á los artículos 31 de la ley de 10 de Enero de 1879 y 18 del reglamento para ejecución de la misma de 18 de Septiembre 1880.—El Administrador.

**CRONICA**

Ha llegado á la Habana, sin novedad, el vapor alemán *Dania*, que días pasados salió de este puerto conduciendo pasaje para aquel punto.

Se espera en este puerto el crucero inglés *Cronwell*.

Hoy ha regresado á esta Capital, después de dar conferencias en Las Palmas, la ilustre escritora Doña Carmen de Burgos (*Colombine*). Le acompañan el Sr. González Díaz y D. Melitón Gutiérrez.

Las conferencias de *Colombine* se celebrarán en el *Salon Novedades* en las noches del sábado y domingo próximos.

Desde hace algunos días se halla enfermo, en cama, aunque por fortuna no de gravedad, el presidente de la Diputación provincial nuestro amigo D. Benito Pérez Armas, cuyo restablecimiento deseamos.

La Vid contiene mucho almidón en los tallos, sarmientos y hojas, y una considerable cantidad de glucosa (azúcar de uva), en el fruto.—La POTASA desempeña un papel importantísimo en la elaboración de dichas substancias.

Nuestro querido amigo el capitán de Artillería D. Angel de Villa y López ha sido destinado al Ministerio de la Guerra.

Sea enhorabuena.

El Ayuntamiento acordó en su sesión de ayer, nombrar director de la Banda municipal de música al profesor D. Braulio Urdades, músico mayor que ha sido de bandas militares de la Península.

Una concurrencia numerosísima acampanó ayer tarde desde la plaza de Weyler hasta el cementerio, el cadáver de nuestro antiguo amigo D. Luis Naveiras, demostración de las generales simpatías con que contaba el finado.

Presidió el duelo su hijo D. José.

La leche esterilizada y concentrada marca *El Oso* es la de mejor calidad que se importa en Tenerife.

Se anuncia la próxima aparición en esta Capital de un nuevo periódico titulado *La Juventud*.

En el pago de Argual, término municipal de la Ciudad de Los Llanos, se ha suicidado el conocido industrial D. Fabián Cruz persona que disfrutaba de generales simpatías.

El juzgado entiende en el asunto.

Ha llegado á Santa Cruz de la Palma el capitán inspector de la Compañía trasatlántica española, Sr. D. Antonio Genís.

De Santa Cruz de la Palma llegó esta mañana D. Luis Wandewalle.

También llegó de Canaria D. Luis Ley, acompañados dos hijas. Bienvenidos.

De oficio se comunica al Sr. Gobernador civil que en la noche del día 16 del corriente fueron intoxicados con pescado, los vecinos del barrio del Palmar, del término municipal de Teror, Francisco Granado, Rodríguez, María Nieves Hernández, Asunción, Vicente y José Granado Hernández y Manuel Díaz Rodríguez, todos mayores de edad, falleciendo este último en las primeras horas del día 19 el cual fué trasladado á las Las Palmas con el fin de hacerle allí la autopsia.

Acompañado de su distinguida señora esposa é hijos, llegó á Santa Cruz de la Palma el nuevo juez de primera instancia é instrucción de aquel partido, D. José Marqués Caballero, que ya lo había sido de Telde.

Nada vale el dinero en comparación con la salud; esta la consigue el enfermo artrítico que sufre de arenillas, mal de piedra, reuma, cólicos nefríticos, gota, ciática, neuralgias, etc. con el uso de la «Piperazina Dr. Graus».

El Boletín oficial del viernes 15 del actual contiene:

Ministerio de la Guerra: R. Orden sobre redención del servicio militar.—Ministerio de Instrucción Pública y Bellas Artes: R. D. referente á inspección Médico escolar.—Gobierno civil: Circular sobre orden público.—Delegación de Hacienda de Tenerife: Concurso de fincas urbanas.—Hospital militar de Tenerife: anuncio para adquirir varios artículos.—Juzgado de Instrucción de Telde: Id. id. subasta de fincas.—Comisión permanente de la Junta provincial de Sanidad: anuncia la vacante la plaza de médico ayudante del laboratorio de Higiene.—Requisitorias: cita á Juan Moralez Pérez.

**Se desea comprar en las afueras de Santa Cruz, un terreno de 2 ó 3 tres fanegadas, con ó sin casta de campo. Escribir ensuguida á X. L. Lista de Correos.—Gulmar.**

Nuestra punible indiferencia

Al dar cuenta en nuestro número del martes, del acuerdo tomado por el Cabildo, de solicitar la creación de algunas plazas de capataces para la Granja Agrícola, nos lamentábamos de la indiferencia con que aquí solemos mirar todos los centros y organismos del Estado, como si por el hecho de ser el Estado quien los paga ya no debe preocuparnos ni importarnos que respondan ó no á su objeto y sirvan ó no sirvan para nada; como si satisfecho nuestro amor propio con poseerlos, todo lo demás nos sea secundario.

Ayer vino á darnos la razón la señora directora de la Normal de la Laguna en el artículo que comentamos, pues aunque no sabemos de una manera positiva qué peligros son los que corre aquel centro, esta misma ignorancia nuestra que no tenemos inconveniente en reconocer y que es la ignorancia de todos, revela que por lo menos no cuenta la Normal con el apoyo decidido, con la atención y cuidado ni con la protección de los llamados á prestárselos, y que vive, como los demás organismos, en medio de la general indiferencia.

Y lo mismo decimos de todo lo demás. Tenemos una Escuela de Náutica de honrosísima historia y que ha vivido en los últimos 80 años casi milagrosamente, en medio del mayor abandono, mal pagada ó sostenida solo por amor propio, pero como carga pesada, y ahora que se vislumbra una manera de darle nueva vida y mayor importancia, proporcionándole



Lo mejor para la dentadura.

DIARIO DE TENERIFE

DIRECCION Y ADMINISTRACION:

Doctor Allart n.º 51

Almanaque

Santo de hoy.—San Servando.  
Santo de mañana.—San Rafael.

Efemérides

1520.—Coronación del emperador Carlos V en Aquisgrán.

OBSERVATORIO MUNICIPAL

DE

SANTA CRUZ DE TENERIFE

Observaciones hechas á las 8 de la mañana del día 23 de Agosto de 1913

Altura barométrica reducida 0º y en milímetros 756'41

Termómetro seco 20'3

Id. húmedo 14'6

Tensión del vapor acuoso 12'4

Humedad relativa 52

Dirección y clase del viento N. N. W. calma

Estado del cielo casi despejado

Temperatura máxima al sol en el día de ayer 22'3

Id. Id. el aire; sombra 17'8

Id. mínima de anoche 4'5

Velocidad del viento en las 24 h (kilómetros) 207

Oscilación barométrica (milímetros) 1'80

Lluvia en las últimas 24 h. (milímetros) 0'9

Estado del mar llana

Agua evaporada en las 24 h. milímetros 8'5

Sol completamente despejado 0'90

Entroviado por nubes ó vapores 0'40

Total de insolación durante el día 1'10

El clima de Tenerife

Temperaturas.

Enero . . . . 17.8 Julio . . . . 21.9

Febrero . . . . 18 Agosto . . . . 23.3

Marzo . . . . 18.4 Septiembre . . . . 23.2

Abril . . . . 19 Octubre . . . . 22.4

Mayo . . . . 20.2 Noviembre . . . . 20.8

Junio . . . . 20.5 Diciembre . . . . 18.7

SECCION COMERCIAL

Bolsa de Madrid

Cierre oficial del día 21

Deuda perpetua 4 p interior á 79'45  
Amortizable 5 p 99'25  
Acciones del Banco de España 449'00  
C.ª arrendataria de tabacos 299'00

Cambios

Londres (cheque) ptas. 26'79 por L.  
Paris (cheque) á 5'95

Cambios de la Plaza

Oro inglés 26'70 por 100 P.  
> francés 5'25 >  
> alemán 2'50 >  
> Isabel y dollars 7'75 >  
Onzas 5'25 >  
Alfonso 4'75 >

EL PUERTO

MOVIMIENTO DE BUQUES

Ayer, 23, entraron los siguientes vapores:

2839-201—«Galway Castle», inglés; procedente de Capetown. Se proveyó de carbón mineral, víveres y agua y salió para Londres, despachado por los Sres. Hamilton y Compañía.

2840-202—«Hornspelt», alemán; de Friedrichstad. Tomó carbón, agua y víveres y salió para Capetown, despachado por los Sres. Cory, Brothers y Compañía.

2841-203—«Elsass», alemán de Sydney y víveres y escalas. Tomó carbón, agua y víveres y salió para Amberes, despachado por los mismos señores.

2842-204—«Carmen», español; de San Juan. Descargó frutos y salió para su procedencia, despachado por los señores Hamilton y Compañía.

2843-205—«Bologna», italiano; de Coplon, La Guaira y escalas. Dejó pasajeros; descargó café; se proveyó de carbón mineral, víveres y agua y salió para Barcelona y Génova, despachado por los Sres. Elder, Dempster y Compañía.

2844-206—«Spanish Prince», inglés; de Londres. Tomó carbón, agua y víveres y salió para Montevideo y Buenos Aires, despachado por los Sres. Elder, Dempster y Compañía.

2845-207—«Lorencludens», inglés; de Southampton. Tomó carbón, agua y víveres y salió para Londres, despachado por los Sres. Cory, Brothers y Compañía.

2846-208—«Gamera Hierro», español; de San Sebastián. Dejó pasajeros; descargó mercancías y salió para Canaria, despachado por la Compañía de vapores correos interinsulares.

2847-209—«Machrie», español; de San Sebastián, en lastre. Sale para su procedencia, despachado por los señores Hamilton y Compañía.

2848-210—«Taoros», español; de San Sebastián. Descargó frutos y salió para Tazacorte, despachado por los señores Fyffes.

2849-211—«Kristine», noruego; de Dieppe. Descargó paja; carga frutos y sale para Burdeos, despachado por los Sres. Hamilton y Compañía.

2850-212—«Hullions», inglés; de Liverpool. Tomó carbón, agua y víveres y salió para Buenos Aires, despachado por los Sres. Elder, Dempster y Compañía.

2851-213—«Akassa», inglés; de Oporto y escalas. Dejó carbón, agua y víveres y salió para Liverpool, despachado por los mismos señores.

2852-214—«Reina Victoria», correo español; de Canaria. Dejó y tomó pasajeros, correspondencia y carga y salió para Cádiz, despachado por el señor D. J. A. Brago.

Esta mañana entraron los vapores sueco «Prinzessin Ingeborg», de Santos y escalas para Rotterdam; españoles «Tenerife» de

Canaria para Santa Cruz de la Palma; «Viera y Clavijo», de Canaria para Santa Cruz de la Palma; y «La Palma»; de Santa Cruz de la Palma para Canaria.

Ayer entraron los pailebots «San Blas» y «Ena», de la mar, con pescado; y «Bella Lucía», de Canaria, con carga y general.

Registro civil

Día 21

NACIMIENTOS

Fidel Serralla y García.  
Pedro Relles y González.  
Juan Illada y Gutiérrez.

DEFUNCIONES

Ramón Aparicio, de Hermigua, 60 años, casado.—Puerto Escondido.  
Domingo Suárez Delgado, de esta ciudad, 20 años, casado.—Serrano, 11.

MATRIMONIOS

No se inscribieron

TELEGRAMAS

DE NUESTRO SERVICIO ESPECIAL

Director Diario de Tenerife.  
Madrid, 22-18'45 (6'45 t.)

En Africa

El Gobierno ha recibido un despacho oficial del Alto Comisario en Africa general don José Marina.

Tiroteo

En él se da cuenta de que los moros rebeldes hicieron un violento tiroteo á la posición de Laucien.

Rechuzados

Después de algunas horas de fuego, los moros huyeron con bastantes bajas.

D. E. P.

A consecuencia de este ataque fué muerto el capitán señor Torres, del Regimiento de infantería del Rey.

Consejo

Con la presidencia del rey D. Alfonso habrá mañana en Palacio Consejo de ministros, al que se le atribuye una gran importancia política.

# Isabel Josa de Ramos

Profesora de Solfeo Piano y Teoría

Medalla de 1.ª clase del Conservatorio de Barcelona

Lecciones en casa y a domicilio

Calle de Callao de Lima número 31

los medios de reconquistar sus tradicionales prestigios, si oímos hablar de esto nos encogemos de hombros como diciendo: allá, el Estado que la pague si quiere; sus profesores, si les conviene, que getionen su afianzamiento y reorganización.

No radica en Santa Cruz el Instituto oficial y para suplir en parte su falta, se creó un Colegio privado de segunda enseñanza, con un profesorado idóneo y verdaderamente heroico, pues se necesita una abnegación a toda prueba para pasar año tras año y los ros y décadas explicando clases sin ningún género de estímulos y casi sin remuneración, solo por amor a la enseñanza y al pueblo; y sin embargo, una ciudad de más de 60.000 almas apenas si da al colegio una matrícula de 60 alumnos; ni la juventud demuestra afición al estudio ni los padres se preocupan de la educación y el porvenir de sus hijos

Que los estudios de bachillerato no sirven para nada a los que luego no pueden costearse en la Península una carrera, suelen decir algunos, que seguramente no saben lo que dicen, pero en cambio, como es la nuestra una ciudad eminentemente comercial, se gestionó y se batalló y se movieron tierra y cielo para que se nos concediera una Escuela de Comercio, y una vez concedida é instalada como ocaso no haya dos en España, podemos decir lo mismo que del Establecimiento de segunda enseñanza: No acuden á ella los alumnos que corresponden á una ciudad comercial de más de 60.000 almas; desdénan las enseñanzas que allí se reciben de peritísimos maestros, los más modestos dependientes, y acaso sean los grandes comerciantes sus mayores enemigos; que hostilidad es no prestarle decidido apoyo los que más provecho pueden obtener de ella.

Tenemos también, perfectamente instalada y regularmente dotada de material de enseñanza, una Escuela de Artes y Oficios que creó el Ayuntamiento y hoy sostiene el Estado y nadie se ocupa de ella, casi se desconoce su existencia y acaso tampoco tuviera alumnos si sus profesores, con un entusiasmo que les honra tanto más cuanto que nadie ha de agradecerlos no se dedicaran poco menos que á cazarlos. Y se hacen en esta Escuela trabajos primorosos y exposiciones que se anuncian al público y nadie acude á verlas ni siquiera por curiosidad, porque son de noche y á esa hora se perdora allí un tiempo precioso, mejor empleado en aplaudir las ridículas piruetas de cuatro bailarinas ó los gallos y los chocarrias de cualquier desocada cupletista.

No está terminada la relación, pero nos hemos extendido demasiado y la dejamos para otro día.

## BALADA

Al principiar mi tortura, casi me desespé, pues nunca, nunca juzgaba soportar tanta amargura.

Empero, la soporté... «¿Cómo?» direis por ventura... «¡Ah! ¡No aumentéis mi tortura, no premeñteis como fué».

Enrique Heine.

## Representante

Importante Casa extranjera en máquinas de escribir busca representante que trabaje por cuenta propia. Escribir á Regent, Rambla del Centro, 37, anuncios, Barcelona.

## Trabajo

El trabajo es la vida misma; la vida es un continuo trabajo de las fuerzas químicas.

Desde el primer átomo que se puso en movimiento para unirse á los átomos cercanos, la gran labor creadora no ha cesado, y esta creación que continúa, que continuará siempre, es como la tarea misma de la eternidad, la obra universal á que venimos todos á traer nuestra piedra.

El Universo, no es un inmenso taller en que jamás se huelga, en que los infinitamente pequeños hacen cada día una gigantesca labor, en que la materia obra, fabrica, engendra, sin descanso, desde los simples fermentos, hasta las criaturas más perfectas?

Los campos que se cubren de mieses, trabajan; los bosques en su pausado crecimiento, trabajan; los mares, haciendo rodar sus olas de uno á otro continente, trabajan; los mundos que son llevados por el ritmo de la gravitación, á través de lo infinito, trabajan.

No hay un ser, no hay una cosa que pueda inmovilizarse en la ociosidad; todo va arrastrado, atacado á su tarea, obligado á poner su parte en el común empeño.

Quien quiera que no trabaja, desaparece por eso mismo, rechazado, como estorbo inútil, y ha de ceder el puesto al trabajador necesario, indispensable. Tal es la única ley de la vida; que no es, en suma, más que la materia trabajando, una fuerza en perpetua actividad, el Dios de todas las religiones, para la obra final de la dicha, cuya imperiosa necesidad llevamos en nosotros.

Emilio Zola.

## ACCIDENTE MARITIMO

Del Diario de Avisos de Santa Cruz de la Palma, copiamos la siguiente noticia:

«Ayer á las pocas horas de haber fondeado el vapor español Antonio Lopez, circuló por esta ciudad la triste noticia de haberse volcado un bote los que le tocaba de turno para el desembarco del pasaje y equipaje y había desaparecido uno de sus tripulantes.

Nos dirigimos al muelle con objeto de averiguar la certeza de la noticia y entonces pudimos convencernos del estado tempestuoso del mar que presentaba un imponente aspecto.

En el puerto desgraciadamente, se nos confirmó la noticia. El bote volcado se llamaba El Pajaro, iba tripulado por tres marinos, entre ellos el muerto llamado Agustín Lorenzo Pérez; las demás noticias que allí pudimos recoger son las siguientes:

Al amanecer hacia por la rada el vapor Antonio Lopez y á las 18 horas y minutos con el práctico bajo la proa fondeó el ancla de babor con tres y medio grilletes de cadena. Al hacer el buque por el ancla fué observado que quedaba con la popa muy próxima al muelle y ya con el práctico á bordo fué levada dicha ancla, fondeándose el vapor más al Sur, en sitio indicado por el práctico del puerto.

En este estado, atracaron al costado varios botes para desembarcar el pasaje y equipajes, y ya fuera porque el ancla garreara ó por que algunos adujos de cadena amontonados en el fondo tesaran al hacer el buque por el ancla, volvió á quedar éste muy próxima al muelle y entonces, el vapor volvió á hacer una nueva enmendada.

Conseguida ésta y en el preciso momento de dar máquina atrás para parar la arrancada del buque, el bote Pajaro había largado la balsa, no obstante las observaciones que de á bordo le hacían para que no la soltara, y se dirigió á tierra por la popa. Sin duda fué alcanzada la pequeña embarcación por el remo-

lino de la hélice y volcada á estribor.

De á bordo, con una prontitud digna de elogios fueron arrojados salva-vidas y cubos y se arrió un bote con el primer oficial, el tercer contramaestre y varios marinos para prestar auxilios, haciendo lo mismo las demás embarcaciones que se hallaban inmediatas al vapor.

De los que tripulaban el bote zozobrado, como hemos dicho, se salvaron dos.

Del hecho conoce la autoridad correspondiente.

Que Dios haya cogido en su seno el alma del desgraciado Agustín y reciban su desconsolada viuda é hijos, nuestro pésame».

## Sociedad disuelta

Los que firmamos al pie del presente, Frederik John Green y Edmund Parker, hacemos constar que la Sociedad que teníamos formada en esta plaza bajo la razón social de Parker & Co. Comerciantes de frutos, en 30 Raiford Square, Liverpool, Inglaterra, ha sido disuelta bajo mutuo acuerdo desde el 30 de Junio de 1913.

Todas las deudas que aparezcan ó existan en contra de la extinguida firma, serán cubiertas por Frederik John Green, quien se ha hecho cargo del activo y pasivo de la misma y que continuará los mismos negocios en la misma forma.

Liverpool, 9 de Octubre de 1913.

F. J. Green

E. Parker.

Testigo de las firmas de Frederik John Green y Edmund Parker Lewis Ward, Solicitor Liverpool, Inglaterra.

## Correas

para transmisiones de fuerza

De cuero, de pelo de camello y de tejido. De todas las dimensiones que se desee. Empalmes para las mismas, etcétera.

Cables de hierro para transmisiones de fuerza.

Para pedidos y muestras diríjase á Juan F. Oliva, Santa Cruz de Tenerife.

Se sirven los pedidos con gran rapidez

## Militares

Ha marchado para la Península con objeto de incorporarse á su nuevo destino en Melilla, nuestro compatriota el capitán de infantería D. Luis Salazar Báez.

Ha sido desestimada una instancia del vecino de esta Capital D. Victoriano Moreno Alvarez, en que solicitaba que su hijo D. Cayetano Moreno Barrios, se eximiera del servicio militar activo, toda vez que la excepción alejaba no tenía carácter de sobrevenida después de su ingreso en caja.

Se ha dispuesto que el Parque administrativo del material de hospitales de Madrid, remita al hospital militar de esta ciudad, varios objetos de cristalería, servicios de hierro esmaltado, y siete mesas de escritorio modelos número 210 y 206.

El Excmo. Sr. Capitán General del Distrito se ha servido disponer que las Tropas que guarden esta Capital y la Laguna presencien los ejercicios de tiro que á las 3 de la tarde de los días 23 y 24 y á las 7 de la tarde del 30 efectuarán las Baterías de Alfonso XIII anexa á Almeida y a Paso Alto, y San Carlos y que se tenga en cuenta las prescripciones siguientes:

1.ª Estas fuerzas se situarán el día 23 en las cercanías de las Baterías de Alfonso XIII, el 24 en los altos de la Marina (costado Oriental) y desembarcadora del mismo lado de la calle del Dr. Comenge salvo las de Ingenieros que de estar presentes las presenciarán desde su Cuartel, y el 30 en las proximidades de la Batería que ha de hacer fuego.

Cuidará de la colocación de las Tropas el Capitán del Cuerpo de E. M. don José Conde Bujón.

2.ª Las fuerzas del Regimiento de Infantería Tenerife estarán mandadas por un Capitán, por un Subalfero la Compañía destacada del Regimiento de Infantería Orotava, Grupo de Ametralladoras, Escuadrón de Tenerife, Sección Ciclista, Ingenieros (de encontrarse alguna ó las dos facciones en esta Plaza); por un Sargento las de Intendencia y por un Cabo las de Sanidad.

La Batería de Montaña con todo el cuadro de Oficiales que le corresponde.

3.ª Quedan suspendidas las marchas durante las dos semanas en que dichos ejercicios de fuego tienen lugar y las que el Grupo de Ametralladoras y Batería de Montaña realicen el día 28 constituirán la nocturna correspondiente al presente mes.

Lo que de orden de S. E. se hace saber en la general de este día para su conocimiento y cumplimiento.—El Coronel Jefe E. M., Felino Aguilar.

## Aclaración á la Orden General

En caso de suspenderse los ejercicios de fuego se tendrá presente que los que deben presenciar las fuerzas son: Tiro de Batería en la de Alfonso XIII, tiro de grupo de las anexas á Almeida y Paso-Alto y tiro de noche por la de San Carlos.

## Desde Londres POLITICA INGLESA

Crisis inminente.

Cada día que pasa parecen tener mayor fundamento los rumores que con insistencia circulan acerca de la crisis total del Gobierno liberal. Los órganos del partido liberal se ufanan en demostrar los beneficios que el Gobierno actual ha derramado sobre el país. Por otro lado la Prensa conservadora pregoná á voz en grito que las doctrinas conservadoras son la verdad y las liberales el error, y sobre esa declaración levantan en un momento todo un sistema político-filosófico, cuya lógica conclusión es que el mundo entero pertenece á su partido. Hacen reír las afirmaciones gratuitas de ambos partidos. En vano se les recordará que la posesión de la tierra se ha prometido á los mansos, pues no tendrán empacho en sostener que su soberbia es pura maledumbre.

En Inglaterra, la mayoría de los ingleses son conservadores, afiliados ó no al partido conservador, por lo que se comprende sin dificultad que no admitan transacción alguna en la eterna querrela, por lo menos donde son ó creen ser los más fuertes, conformándose, cuando su debilidad es manifiesta, con la tolerancia de sus adversarios.

La tolerancia—condición esencial de la vida civilizada,—les parece sin embargo, debilidad si son ellos quienes han de concederla, y obligación elemental, cuyo cumplimiento le es debido de justicia, si la necesitan de los demás. Este es el tipo del conservador inglés. Diré mejor, del inglés en general.

En cambio el liberal—el verdadero liberal inglés—sintió de otro modo la verdad y el error; comprende de distinto modo los partidos que se disputan el Gobierno, y tiene de la tolerancia noción bien diferente. No dice que el mundo es de su partido ni que su credo es la verdad, sino que dice: «El conservador se cree dueño de la verdad; yo, la busco; sin recíproca tolerancia no podremos existir socialmente.»

Uno y otro partido han visto morir ideales suyos, que alguna vez fueron aclamados como verdades ó admitidos como manifestaciones de justicia; pero el conservador niega la paternidad de sus principios muertos. Para librar al mundo de la horrible vergüenza de la esclavitud—dicen los liberales—fué preciso que el partido liberal venciese por doquiera al conservador; igual se ha necesitado para eliminar el verdugo en unas naciones, ó restarle seguridad en otras; sin victoriosos esfuerzos liberales subsistiría la tortura como medio de investigación judicial, como sanción penal y como agente de propaganda en varios órdenes de ideas; el autoritarismo, como forma de Gobierno; el privilegio, como regulador de las relaciones sociales; el monopolio, como dispensador de la riqueza; y otra multitud de viejas iniquidades, por cuyo retorno suspiran en secreto los conservadores, que no admiten término medio entre el bien y el mal, ni transacciones entre la verdad y el error. Nos consta—dicen los liberales ingleses—que los conservadores suspiran por la resurrección de la muerte barbara, y algunos hay que declaran desnudamente sus anhelos, y, quien no trasiga, por creerse poseedor de la verdad, llamando á sus fallos justicia, antes que prototipo de humildad, lo es de vanidosa arrogancia y máxima soberbia.

Y yo creo que puede que los liberales ingleses estén en lo cierto, pues es de humanos el error, por lo que debe buscarse la verdad con cien ojos, y al creer haberla hallado, pesaría y examinarla con cierta desconfianza, y si por un camino dado no se encuentra, perseguirla por otro, ya que es disculpable en cada hombre el propósito de hallar por su propio esfuerzo alguna certidumbre.

Pero los conservadores en Inglaterra no se dan tregua ni reposo para atacar á los liberales por su lado flojo, atribuyéndoles la indiferencia por la verdad ó la inclinación al error, y negándoles toda tolerancia, que en lo social es buena educación; en lo político, acatamiento al derecho ajeno y amor á la Patria y en lo general, reconocimiento de la falible condición humana y triunfo del espíritu de equidad sobre el instinto de dominación.

Y estas polémicas llenan todos los días las columnas de los diarios británicos, agriándose hasta el extremo de llegar en repetidas ocasiones al insulto y la ofensa personal.

Y luego decimos los españoles que no pasan cosas de esta índole más que en España. Esto nos probará que en todas partes cuecen habas, aunque no las produzca el suelo.

## Tenedor de libros

práctico ofrece sus servicios para trabajar por horas.

Diríjirse á Miller, Wolfson & Co.

## Guardia civil

La de Puerto de Cabras ha detenido á José Calines Alonso, de 24 años, soltero, vecino de Tuineje, por haber raptado á la joven Adelaida Martín Zamora, de 18 años, y también soltera. Fué entregado al juzgado de instrucción.

La del puesto de Teror comunica que estando disputando acaloradamente en el barrio de los Alberjales, fué herido en el muslo izquierdo con un cuchillo de los llamados canarios, el vecino Juan Ramos Heriáñez, mayor de edad, por el joven de 19, Rafael Pérez Díaz, siendo calificada la herida de pronóstico reservado.

El autor fué detenido inmediatamente por el guardia municipal de aquella villa y entregado al juez de instrucción.

## AVISO

Se desea comprar dos camellos que sean jóvenes, fuertes y de buenas condiciones para el transporte de carga.

Para informes diríjirse á D. Antonio Barber, almacenes de Fyffes Limited, en la Costa Sur de esta Capital.

## Bibliografía

NOVEDADES

En la espléndida colección de grabados del número 37 de «La Moda Elegante», aparecen reproducidos los modelos más prácticos de sombreros, blusas, trajes y abrigos femeninos para otoño.

Cinco hermosos suplementos acompañan al citado número, mereciendo especial mención el utilísimo pliego de labores y el primoroso figurín iluminado.

Continúa en el texto la publicación de la interesante novela titulada «Por distinta senda».

POINCARÉ

Al número XXXVII de «Ilustración Española y Americana» acompaña un suplemento en el cual comienza brillantemente la crónica gráfica de la visita á España del Presidente de la República francesa.

En el número figuran interesantes informaciones de actualidad, entre las cuales desuellan las dedicadas á operaciones militares en Ceuta, al Centenario del nacimiento de Verdi y á la Exposición Universal del Panamá y el Pacífico.

El texto, como siempre, es ameno y escogido.

## TELEGRAFIA SIN HILOS

SERVICIO PERMANENTE DIA Y NOCHE

La compañía Nacional acaba de organizar en Tenerife la admisión de marconigramas en sus oficinas y la distribución directa por sus repartidores. Con esto se evita una retransmisión por líneas terrestre y se gana el tiempo consiguiente.

Los repartidores de la Compañía lle-

varán consigo los impresos de costumbre por si los interesados desean contestar en el acto y se encargarán en casos tales, de llevar los despachos á la Estación de la Compañía.

Las casas de comercio ó particulares que lo deseen pueden hacer un depósito en las oficinas de la Compañía y se les abrirá una cuenta corriente para el importe de los marconigramas, liquidándose á fin de mes.

Sin perjuicio de estas facilidades que la Compañía Nacional ofrece al público y de otras en estudio, las oficinas del estado siguen admitiendo y distribuyendo los despachos.

Para más detalles debe acudirse á la Central de Telégrafos, á la Estación de la Compañía, ó al Escritorio del Sr. Richardson [Alfonso XIII, número 11], donde se hallarán siempre expuestos al público los carteles de fechas probables de comunicación con buques al alcance de las diferentes estaciones de la Compañía [Tenerife, Las Palmas, Cádiz, Vigo, Barcelona, Soller, Aranjuez, Madrid, Santander, Finisterre, Málaga-Cabo de Palo, etc., etc.]

Se recuerda al público que los servicios que en la actualidad hace la Compañía por sí ó en combinación con las líneas terrestres son:

1.º Con buques en el mar, al alcance de cualquiera de las estaciones de la compañía. La tasa es de 750 pesetas con buques nacionales, por diez palabras y 0'75 por cada palabra más.

2.º «Islas Canarias con la Península». El servicio se hace por conducto de la Estación de Cádiz. La tasa «actual» es de 450 pesetas por diez palabras y 0'45 por cada palabra extra, además de la tasa terrestre según destino. La Compañía gestiona con el Gobierno que las casas sean las mismas del cable español.

En breve se establecerá el servicio internacional entre España é Inglaterra por las estaciones Españolas de Aranjuez-Madrid y Vigo con la inglesa de Poldhu con tasas iguales á las más reducidas de cables. Las demás condiciones se publicarán oportunamente.

La compañía Nacional tiene el propósito de introducir grandes mejoras en el servicio público de telegrafía sin hilos y dar toda clase de facilidades y suplidos á las personas interesadas que pidan los informes que necesiten y formulen sus quejas ó reclamaciones, si á ellas se diera lugar, en la Central de Telégrafos, en la Estación de la Compañía ó en el escritorio del Sr. Richardson, ó que escriban al Director de la Compañía Nacional en Madrid, Calle de Alcalá 43, quedándose muy agradecidos, por el concurso que, así presten al buen servicio radio-telegráfico.

**Madres**  
dad a vuestros hijos el  
**Jarabe**  
**“ROCHE”**  
es agradable al paladar  
**cura Tos**  
**Constipados**  
**Bronquitis**  
da **Pulmones robustos**  
preserva de la  
**TUBERCULOSIS**

F. HOFFMANN - LA ROCHE & Co. PARIS.  
De Venta en toda Farmacia y Droguería

Solera del año 1851  
**La mas exquisita MANZANILLA**  
 que se importa en las islas Canarias  
 ES LA MEJOR: POR ESO ES LA MAS CARA

# MARUJA

**PARA CONVENCERSE:  
 PROBADLA**

**Se compran**  
 sacos vacíos y toda clase de metales; dará razón **Maximiliano Díaz Alfonso XIII, n.º 16.**

**AVISO**

Los Sres. Elders y Fyffes Limited de Londres y Liverpool participan a los Sres. exportadores de frutos de estas Islas que debido a su organización especial, no aceptarán consignaciones para la venta a comisión, de partidas menores de 60 atados de tomates en cada remesa y de cada marca, excepto en los primeros días de la temporada en que por estar la cosecha en su comienzo, aceptarán 25 atados como mínimo de cada marca en una consignación.

**Se vende** ó arrienda una finca rústica situada en el kilómetro 8 de la carretera de esta Capital a la Laguna, con casa para el dueño y para medlanero, estable, aljibe con 300 pipas de cabida y tranvía a la puerta. Para Informes, Castillo 24. (accessoria).

**Zamorano**  
 Sastre  
 Castillo, 29, principal  
 Necesita operarias para la confección de prendas de mangas y pantalones, dichas prendas se darán a domicilio.  
 Así mismo hace falta un aprendiz.

**Globulógeno**  
 Garantizamos su éxito en la anemia clorosis, inapetencia, debilidad general y dolores y desarreglos menstruales; en la tuberculosis mejora notablemente el estado general y hace aumentar de peso.  
 De venta: Farmacia de **L. MARTIN ESPINO** Norte, 7.—Tenerife.

**Extirpador del vello**  
 Pronto, seguro, sin dolor  
 Superior a todos los polvos, pastas y líquidos conocidos. Se devolverá el dinero a quien pruebe que no ha obtenido satisfacción.  
 Droguería Filpes, D. Emilio Martín, Alfonso XIII 36; Le Petit Paris, Pérez Paidós; Droguería Barreto, Laguna, Meléndez.

**Contadores de agua**  
 Siemens & Halke  
 La mejor marca del mundo. De venta en la droguería de Manuel Filpes, Valentín Sanz, 4.

## El Oso

La leche más pura y nutritiva por contener toda su crema y ser su procedencia de los mejores pastos de los ALPES SUIZOS, esterilizada y concentrada, con y sin azúcar, es la marca "El Oso" la más rica en fosfatos, y sin microbios, que asegura el desarrollo normal de los niños, apartando los peligros que amenazan la primera infancia, lo mismo que a las personas sometidas al régimen lácteo y a los enfermos y convalescentes. Esta leche no se descompone, ni se endurece nunca.  
 La «Sociedad Lechera de los Alpes berneses», posee los testimonios de las más altas notabilidades del mundo entero.  
 Representante, **JOSÉ ACUÑA.**  
 Santa Cruz de Tenerife.

## EL ECO DE LA MODA

Lo regala semanalmente a sus suscritores el **Diario de Tenerife.**

## Deutsch-südamerikanische Telegraphengesellschaft A. G.

Compañía de Telégrafos Germano Sud - Americana **ESTACION DE TENERIFE** Compañía del Cable Alemán  
 Los cables directos Tenerife-Emden y Tenerife-Monrovia-Pernambuco son las comunicaciones más rápidas con todos los países de Europa y además para Egipto, América del Norte, América Central, América del Sur, Asia Austral y Oceanía.  
 La tasa telegráfica de esta compañía es la misma que rige actualmente para las vías mas económicas.  
 Todos los telegramas deberán llevar la nota siguiente:  
**Via Cable Aleman** cuyas palabras son gratuitas  
 En las Islas Canarias todas las estaciones telegráficas aceptan los telegramas para esta Compañía.  
 Se facilitan gratuitamente tarifas formularios en las oficinas de la Compañía del Cable Alemán, domiciliada en el Centro de Telégrafos en Santa Cruz de Tenerife.

## Casa salud Médico-Quirúrgica DEL DR. COSTA

VIERA y CLAVIJO NUMERO 52  
 Esta casa de Salud, montada con todos los adelantos modernos y con verdadero confort, posee instalaciones completas y perfectas de medicina física, (baños de vapor, masaje, rayos X, alta tensión, baños eléctricos, aire caliente, ruidium & y un departamento modelo para cirugía.  
 Se admiten en ella toda clase de enfermos, salvo los que padezcan enfermedades mentales ó infecto-contagiosas.  
 Horas de consulta, martes jueves y sábados a las 4 de la tarde

## Grandes almacenes

de todas clases de ingredientes químicos y abonos completos para plátanos, tomates y patatas.  
 Maximiliano Díaz Navarro.  
 Oficinas: Alfonso XIII, 16.  
 Santa Cruz de Tenerife.

## LEY sobre accidentes del trabajo . . .

VÉNDESE EN ESTA IMPRENTA

**USE CORDIAL DE LA CEREBRINA DE ULRICI**



como un Tónico de gran poder curativo; porque devuelve a la naturaleza en ambos sexos las fuerzas y vigor perdidos por desgastes, declive ó abusos, siendo muy notable los casos curados de Anemia, Debilidad Sexual, Agotamiento Intelectual y Físico y trastornos menstruales.  
 En las acreditadas Droguerías. No admita Sustituto.  
**THE ULRICI MEDICINE CO., New York.**

**Calvos! Calvos! ¡Caaaaalvos!**  
 ¡¡¡Caaaal.... vos!!!  
 Si no queréis ser CALVOS, usad contra la Calvicie **PETROLEO SANSON**  
 De venta: Perfumerías, Droguerías y Farmacias acreditadas.

**EMPLASTOS perforados americanos de fieltro rojo, ó sea bayeta encarnada DEL DR. WINTER**



Los Emplastos de fieltro rojo de Winter **OURAN** los catarros de pecho y bronquitis.  
 Los Emplastos de fieltro rojo de Winter **OURAN** los dolores de los pulmones.  
 Los Emplastos de fieltro rojo de Winter **OURAN** reumatismos y dolores del costado.  
 Los Emplastos de fieltro rojo de Winter **OURAN** los dolores de espalda, riñones y caderas.  
 Los Emplastos de fieltro rojo de Winter **OURAN** lumbago, ciática y otros dolores de este género.  
 TRADE MARK REGISTERED  
 Exíjase siempre la marca del Dr. Winter.—Mucho cuidado con las imitaciones

Compañía Imperial Real Privilegiada  
**“Reunione Adriatica di Sicurtá”**  
 FUNDADA EN 1838 EN TRIESTE (AUSTRIA)  
 Inscrita según Real Orden de 21 de Noviembre de 1910 para la gestión del ramo de Seguro-vida en el registro creado en España por la Ley de 14 de Mayo de 1908.  
 Capital social completamente desembolsado . . . . . Francos 10.500.000—  
 Pólizas-vida en vigor al final del año 1912. . . . . » 561.323.101—  
 Capitales pagados Seguros-vida durante el mismo año » 10.798.850—  
 Primas-vidas . . . . . » 22.024.960—  
 Total de reservas al final del año 1912 . . . . . » 173.817.197'38  
 Los fondos de la sección vida están colocados en valores de primera garantía. Depósito en el Banco de España.  
 Combinaciones de seguros muy ventajosas.—Primas moderadas  
 Dirección para España: Rambla de Cataluña, núm. 1.—Barcelona  
 Agente general, D. J. M. Ballester, Castillo, 61.—Santa Cruz de Tenerife.  
 Se solicitan buenos agentes en las demás poblaciones de esta isla.  
 Autorizado por la Comisaría general de Seguros.

**Arturo Richardson**  
 AUTOMOVILES DE ALQUILER  
**“NAPIER”**  
 GARAJE.—TELÉFONO núm. 106.  
 Alfonso XIII, num. 11

**Miller Wolfson & Cia.**  
 Banqueros  
 Eduardo Cobian, 3  
 Santa Cruz de Tenerife.

Cura segura y pronto de la **Anemia y Clorosis**  
 se curan rápidamente con el **LICOR LAPRADE**  
 Es el mejor de los ferruginos. Se emplea hace más de treinta años en los hospitales y en prescrito por todos los médicos. Depósito en todas las farmacias. Collin y Compañía, París.

**COLORES PALIDOS**  
**ANEMIA** DEBILIDAD EXTENUACION  
 AGOTAMIENTO de las FUERZAS, etc.  
 curadas radicalmente por el **HIJERO BRAVAIS**  
 Todas Farmacias y Droguerías.  
 Paris — Pólice de Francia.

**Interesantísimo**  
 a los reclutas de cuota militar y cupo de instrucción del año actual.  
**Escuela de Instrucción Militar**  
 Calle de San Felipe Neri n.º 30, bajos  
 Esta escuela que abrió sus clases el día primero de Septiembre bajo la dirección del Teniente Coronel de Infantería D. Luis Bertrán de Lis, cuenta con el distinguido é ilustrado profesorado siguiente:  
 Capitán de ingenieros, D. MANUEL MARTIN DE LA ESCALERA.  
 Otro de infantería, D. ENRIQUE ALBERT.  
 Primer teniente de artillería, DON FRANCISCO RIPOBL.  
 Otro de infantería, D. LUIS BERTRAN DE LIS SANCHEZ DEL AGUILA.  
 Otro de id., D. EDUARDO MARTINEZ NIETO.  
 Profesor segundo de equitación, D. LUIS MARTI ESPONDA.  
 y un escogido personal auxiliar de inteligentes clases de tropa.  
 Sigue abierta la matrícula de 15 a 17 en el local de la escuela y de 13 a 15 en el Pabellón del Muelle frente a la caseta de consumos.  
 En los locales se darán cuantos antecedentes se deseen.

**Grandioso invento**  
 Como es sabido por todo el público, las lámparas eléctricas de filamento metálico irrompible hasta hoy conocidas, después de haber estado alumbrando durante las primeras 400 horas, resulta que se cristalizan los filamentos aumentando por consecuencia su fragilidad, hasta el punto que basta un pequeño estromcimiento para romper aquellos y quedar la lámpara inservible.  
 Pues bien, el nuevo invento ha consistido en evitar que los filamentos metálicos irrompibles de las lámparas no se cristalicen jamás, aunque las lámparas permanezcan encendidas 5.000 horas consecutivas; antes al contrario, ocurre con este nuevo invento que a medida que los filamentos han estado más tiempo encendidos aumenta su elasticidad y por lo tanto son completamente irrompibles.  
 La fábrica que ha logrado este gran adelanto ha sido la que construyó la Lámpara TUNGSRAM  
 «de filamento metálico depositario en Tenerife, es el acreditado establecimiento de materiales eléctricos EL CONTROLL, calle de Teobaldo Power (antes Pilar), número 6.  
 Precios—Lámparas Tungstram de 5 a 10 bujías, Plas. 2 una; Lámparas idem de 25 a 32 bujías, Plas. 2'25 una; Lámparas idem de 50 bujías, Plas. 2'50 una  
 Las hay también de 100 a 600 bujías; mates forma pera, mates forma esférica, etc., etc., siempre a precios más bajos que en cualquier otro sitio.  
 No confundirse: en la calle del Pilar, número 6, frente a la Diputación Provincial.—Francisco Gálvez.

## Progreso Agrícola de Tenerife

**F. DE MASSY Y C.º (S. EN C.)**  
 Gran fábrica de abonos químicos y Laboratorio Agrícola, bajo la dirección de D. C. Bouillot, Ingeniero Químico Agrícola, exdirector de la escuela oficial de Horticultura y Agricultura, de Vilvoode Bélgica.  
 Abonos garantizados para todos los cultivos y preparados para cada terreno. Analisis de tierras, aguas, abonos, etc.  
 Caldos bordes y polvos insecticidas.  
 Consultas, dictámenes y estudios sobre cultivos, enfermedades de plantas y demás asuntos relacionados con la agricultura.

**Campos de demostración**  
 Gerencia: Alfonso XIII (antes Castillo, núm. 2).

## Velas marca HERRADURA

En cajas de 25 paquetes, con 4 5 6 y 8 velas en paquete. Se recomiendan por su calidad y economía.  
 Agentes exclusivos para las islas Canarias,  
**Maximiliano Díaz Navarro.**  
 Alfonso XIII 16, entresuelo.

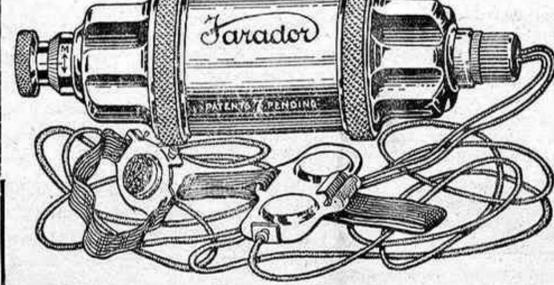
## AGUA DE VILAJUIGA

La más rica en litina  
 Recomendada por los más eminentes médicos, ó insustituible en todas las manifestaciones artríticas, «Diabetes, Mal de piedra, Cólicos Nefríticos y Hepáticos, Reumatismo crónico, Agotamiento, Debilidad, Convalecencias Penosas, Afecciones Nerviosas, Neurastenia, Gota», y muy especialmente del «Estómago, Hígado y Riñones». Es deliciosa para la mesa y muy superior a las extranjerías de Vichy y otras similares.  
**PIDANSE PROSPECTOS**  
 DE VENTA: En las principales Farmacias y Droguerías  
 Agentes,  
**Vicente Cambreleng y C.º (S. en C.)**

**LA TOS**  
 los RESFRIADOS, los BRONQUITIS, los CATARROS CRÓNICOS  
 son curados por los Médicos más eminentes con las **CÁPSULAS COGNET**  
 Remedio irrompizable contra todas las **ENFERMEDADES DEL PECHO**  
 PARIS, 43, Rue de Saintonge, y en todas FARMACIAS Y DROGUERIAS.

**¿QUÉ ES LO QUE NECESITAN**  
 los DÉBILITADOS, los FATIGADOS  
 aquellos que tienen débiles los PULMONES y los BRONQUIOS?  
 Un **ANTISÉPTICO** y un **RECONSTITUYENTE**  
 Para casos tales, nada como la **SOLUCIÓN PAUTAUBERGE**  
 que en forma apropiada, reúne el antiséptico y el reconstituyente más poderosos, la **Creosota** y el **Clorhidrofosfato de Cal.**  
 Constituye el remedio soberano contra los **CATARROS**, las **BRONQUITIS** crónicas, la **GRIPE**, el **RAQUITISMO** y la **ESCORFULA**. Aumenta el apetito y las fuerzas, agota las secreciones y previene la **TUBERCULOSIS**  
 L. PAUTAUBERGE, COURBEVOIS-PARIS, y en todas las Farmacias.

## ULTIMO ADELANTO CIENTIFICO



Ultimo adelanto científico del Instituto Terapéutico de Oxígeno establecido en la ciudad de Buffalo, N. Y. E. U. de América que opera bajo las leyes del Estado de New-York, con un capital de garantía de 200.000 dollars oro americano.  
**“El Farador”**

El FARADOR, instrumento del que se vale el Instituto Terapéutico de Oxígeno arriba citado, no es un aparato eléctrico, sino al contrario, el resultado de miles de investigaciones hechas con el objeto de conservar la sangre en su estado más puro. Bajo su forma de aparato **DIAMAGNETICO**, no solamente es un preventivo contra toda clase de enfermedades, valiéndose para ello, única y exclusivamente, de su potencial inductiva que hace que el cuerpo humano absorba y asimile gran cantidad de Oxígeno—el elemento curativo y antiséptico más poderoso que existe—sino que también llega a curar la mayoría de los padecimientos, por muy crónicos que sean asimismo a base de **OXIGENACION** del torrente sanguíneo.  
 El tratamiento por aplicación del FARADOR resulta el más racional, sencillo y seguro, y su uso no implica el menor inconveniente.  
 Pídanse referencias y solicítense un ejemplar del libro  
**El Medio Natural**  
 que explica razonadamente el por qué y cuando cura el FARADOR.

: : : The Canary Island Farador Company : : :  
 Representantes exclusivos para Canarias: Rodríguez, Duque y Hermano.—Oficinas: calle O'Daly, número 21, SANTA CRUZ DE LA PALMA.—Agente en Tenerife: LUIS PADRON PULIDO.  
 Pueden también informar en esta plaza en la Tabacquería de Don Angel Carrillo.  
 El instrumento científico **EL FARADOR** se vende garantizado por término de diez años.

**SORDERA**  
 Si tiene Ud. algunos amigos que sufren de sordera, supuraciones del oído, ruidos en la cabeza, etc., dígalos que escriban a la **Beebe Ear Drum Co.**, 265 Broadway, New York, mencionando este periódico, y se les enviará GRATIS instrucciones de cómo puede curarse por el oído.—Correspondencia y folletos en Inglés y Español.

# Vapores con registro abierto

## OTTO THORESEN LINEA DE VAPORES FRUTEROS

Canarias y Londres

Servicio cada quincena de Las Palmas y Santa Cruz de Tenerife para Dunkerque y Hull

Salidas de Santa Cruz de Tenerife en el mes de Octubre  
Día 12 de Octubre el magnífico vapor SAN ANDRES  
" 26 " el " " SAN JOSE

Estos buques reúnen inmejorables condiciones para el transporte de fruta, igualándose en rapidez y buena ventilación a los de la misma compañía que hacen el servicio a Londres.

Servicio semanal directo entre los Puertos de las Islas Canarias y Londres

Salidas de Santa Cruz de Tenerife en el mes de Octubre  
Día 9 Octubre el magnífico vapor SAN LUCAR  
" 16 " el " " SAN MIGUEL  
" 23 " el " " SAN MATEO  
" 30 " el " " SALAMANCA

Estos vapores reúnen las mejores condiciones para llevar fruta, y efectuarán la descarga en el «Middleton Wharf», uno de los muelles mejores situados de Londres para la entrega de la fruta.

Servicio interinsular por los vapores Sancho y San Sebastian

Salidas de Santa Cruz de Tenerife  
VAPOR SAN SEBASTIAN

Los sábados por la noche directo a Santa Cruz de la Palma prosiguiendo a Los Sauces y Tazacorte y puertos de la Gomera para regresar a Santa Cruz de Tenerife los jueves al amanecer.

VAPOR SANCHO

Los sábados por la noche directo a San Sebastián y demás puertos de la Gomera, prosiguiendo a Los Silos, Garachico, Icod y Puerto de la Cruz, y saliendo de este último puerto los Miércoles por la noche directo a Santa Cruz de Tenerife. — Sara más informes dirigirse a las oficinas de Otto Thoresen, Marina 3, tercer piso, Santa Cruz de Tenerife.

### Chargeurs Reunis

El magnífico vapor francés

#### Campinas

Llegará el 25 del corriente y saldrá el mismo día para

Montevideo y Buenos Aires admite carga y pasajeros

El rápido vapor

#### Amiral Hamelin

Llegará el 28 del corriente y saldrá el mismo día directo para

Dakar, Conakry, Gran Bassam, Cotonou, Libreville y Loango, Cap-López y Mayumba. admite carga y pasajeros

El hermoso vapor francés

#### AMIRAL S. DE LAMORNAIX

Llegará el 29 del corriente y saldrá el mismo día directo para

Londres y El Håvre

admite carga y pasajeros.

Agentes:

Hardisson Hermanos

### UNION CASTLE CO.

El vapor correo inglés

#### Galway Castle

de 7988 toneladas de registro se espera en este puerto el 22 de Octubre con destino a

Southampton y Londres

admite pasajeros de primera, segunda y tercera clase y tiene hueco para 300 toneladas de frutos bajo cubierta y 300 sobre cubierta.

#### Ainwick Castle

de 5883 toneladas de registro, se espera en este Puerto el 30 de Octubre, con destino a

Londres

admite pasajeros de primera, segunda y tercera clase y tiene hueco para 1.500 toneladas de frutos bajo cubierta.

Para más informes dirigirse a

Hamilton & Co.

## El "Diario de Tenerife"

Regala semanalmente a sus suscriptores "EL ECO DE LA MODA".

### Comp. Transatlántica Española

Antes A. Lopez y Ca.

Servicio del mes de Noviembre

El vapor

#### Reina Victoria Eugenia

saldrá el día 9 para

Montevideo y Buenos Aires

El vapor

#### Manuel Calvo

saldrá el 14 para

Gádiz y Barcelona

El vapor

#### MONSERRAT

saldrá el 18 para

Santa Cruz de la Palma, Puerto Rico,

Habana, Colon, Puerto Limon, Puerto

Cabello, Sabanailla, Curazao, y la

Guayra y para Veracruz con tras-

bordo en la Habana.

El vapor

#### Ciudad de Cádiz

saldrá el 11 para

Santa Cruz de la Palma

El vapor

saldrá el para

Cádiz Barcelona y Génova

El vapor

#### Isla de Panay

saldrá el 31 para

Las Palmas, Cádiz, Ali-

cante, Valencia y Bar-

celona.

Agentes:

Vda. é hijos de Juan La-Roche.

Las notas de carga deben presentarse en la

Agencia el día antes de la salida de los vapores

a las 12 de la mañana, no admitiéndose ningún

conocimiento de carga después de esa fecha y

hora.

### La Veloce

SOCIETA DI NAVIGAZIONE A VAPORE

El magnífico vapor correo italiano,

#### Bologna

de 7.000 toneladas, llegará a Santa Cruz

el día 22 de Octubre con destino a

Barcelona y Génova

con hueco disponible para 80 pasajeros

de primera clase, 80 de segunda, 1.250

hucuales sobre cubierta y 4.000 bajo

cubierta.

C. Diaz Botas

Elder Dempster & Co.

### Yeoward Bros. Line

SANTA CRUZ DE TENERIFE

Vapores que esperamos durante el mes

de Octubre

Día 4 vapor Aguilá para Liverpool

" 11 " Andorinha " " "

" 18 " Avocat " " "

" 25 " Ardeola " " "

AGENTES: YEOWARD BROS.

### David Mac-Iver & Co.

El magnífico vapor

#### Brittany

de 2996 toneladas de registro, se espera en

este puerto el 31 de Octubre con destino a

Liverpool

y con hueco para 400 toneladas de frutos sobre

cubierta.

Para informes dirigirse a

Hamilton & Co.

### Sociedad Navegación e Industria DE BARCELONA

Servicio de Correos entre Cádiz y Canarias que efectúan los vapores «Atlante», «Reina Victoria», «Delfin» y «Hespérides», con cómodas y lujosas camaras, rápida marcha, luz eléctrica y excelente trato.

SEIS viajes cada mes, saliendo de Santa Cruz de Tenerife los días 1.º, 2.º, 8.º, 10.º, 17.º, 23.º y 28.º, a las diez de la mañana.

PARA CADIZ (VIA LAS PALMAS) vapor «Hespérides»: capitán Miro, los días 1.º y 17.º.

PARA CADIZ Y SEVILLA vapor «Reina Victoria»: capitán Maestro, los días 8 y 23.

PARA CADIZ vapor «Delfin»: capitán Roquette, los días 13 y 28.

PARA LAS PALMAS los días 4, 9, 17, 19, 24, a las diez de la noche y el día 1.º a las diez de la mañana.

PARA SANTA CRUZ DE LA PALMA el vapor «Hespérides» el día 15 a las 9 de la noche.

Agente.—J. A. BRAGE.

Cruz Verde 42.

### African Steamship C.

AND

### British and African Steam Navigation

El vapor correo inglés

#### Akassa

de 6.000 toneladas, saldrá de Santa Cruz el día 22 de Octubre con destino a

#### Liverpool

con hueco disponible para 31 pasajeros de primera clase 12 de segunda y 7.500 huacales sobre cubierta.

AGENTES

Elder Dempster (Tenerife) Limited.

Alfonso XIII 48.

### Argentine Cargo Line

El magnífico vapor correo inglés

#### El Uruguayo

de 10.000 toneladas, llegará a este puerto el día

28 de Octubre con destino a

#### Liverpool

con hueco disponible para frutos.

Agentes:

Elder Dempster & Co.

Alfonso XIII 84.

### Thos Dunlops & Sons

El magnífico vapor inglés

#### Queen Elizabeth

de 5.000 toneladas, saldrá de Santa Cruz el día

28 de Octubre con destino a

#### Londres

con hueco disponible para frutos.

Agentes:

The Tenerife Coaling Co.

Alfonso XIII 84

### The New Zealand Shipping Co.

El vapor correo inglés

#### Rotorua

de 11.130 toneladas de registro, se espera en este puerto el 25 de Octubre con destino a

Plymouth y Londres

Admite pasajeros de primera, segunda y tercera clase, y tiene hueco para 360 toneladas de frutos bajo cubierta y 300 sobre cubierta.

Hamilton & Co.

AGENTES.

## Jacob Ahlers

LISTA DE VAPORES QUE SE ESPERAN

Las fechas son aproximadas

DIA	VAPOR	DESZINO
28 Octubre	Lucie Woermann	5500 Madeira, Southampton, Boulogne y Hamburgo.
29 "	Irmfried	4500 Las Palmas y Costa de Africa
30 "	Lili Woermann	3500 Las Palmas y Costa de Africa
1 Novbre.	Honny Woermann	6000 Conakry Freetown y Costa de Africa
3 "	Lothar Bohlen	3500 Las Palmas, Sierra Leona y Costa de Africa.
5 "	Córdoba	6000 Montevideo y Buenos Aires
7 "	Profesor Woermann	6000 Madeira, Southampton, Boulogne y Hamburgo
8 "	Tabora	Southampton, Amberes y Hamburgo.
17 "	Asunción	Montevideo y Buenos Aires.
18 "	Prinzessin	6500 Swakopmund, Luderitzbucht, Capeton y Costa Oriental de Africa

\* estos vapores tocan solamente en caso que haya bastante carga  
Oldenburg-Portugiesische Dampfschiffs-Rhederei  
SERVICIO SEMANAL DE TENERIFE A HAMBURGO

Salidas de Puerto Cruz	Salidas de Santa Cruz
"Oldenburg" 23 Octubre	24 Octubre
"Mazagán" 30 "	31 "
"Mogador" 6 Noviembre	7 Noviembre

## Cie. Generale Transatlantique

Vapores Correos Franceses

El hermoso y rápido vapor

### HUDSON

llegará el 27 del corriente y saldrá el mismo día para la

#### Habana

Este vapor tiene baños, telegrafía sin hilos, personal español, luz eléctrica etc. Precio del pasaje en 3.ª clase incluso los derechos 135 pesetas.

Agente: R. García.  
Casa Hardisson Hermanos.

## HAMBURG AMERIKA LINE

COMPANIA HAMBURGUESA AMERICANA

El hermoso y rápido vapor correo alemán

#### WASGENWALD

llegará el 3 de Noviembre y saldrá el mismo día directamente para la

#### HABANA

Admitiendo pasaje y carga.

El hermoso vapor

#### DORTMUND

de 3.398 toneladas de registro, se espera en este puerto el día 16 de Octubre con destino a

#### HAMBURGO

y con hueco para 200 toneladas de frutos bajo cubierta y 200 sobre cubierta.

Para informes

C. R. HAMILTON casa de los

Sres. Hamilton & Co.

### Vapores correos españoles

## PINILLOS IZQUIERDO Y C.

Salidas fijas cada quince días para la Isla de Cuba

El hermoso y rápido vapor correo español de 5.000 toneladas

#### CONDE WIFREDO

saldrá fijamente de este puerto del 24 al 25 del corriente con destino a

#### CADIZ Y BARCELONA

admite pasajeros y carga.

El magnífico y rápido vapor correo español de 7.000 toneladas

#### MARTIN SAENZ

saldrá fijamente del puerto de Santa Cruz el 25 de Octubre con destino para la

#### Habana y Santiago de Cuba

con hueco disponible para pasajeros y carga.

El hermoso y acreditado vapor correo español de 7.000 toneladas.

#### PLO IX

saldrá fijamente del puerto de Santa Cruz el 5 de Noviembre para la

#### Habana y Santiago de Cuba

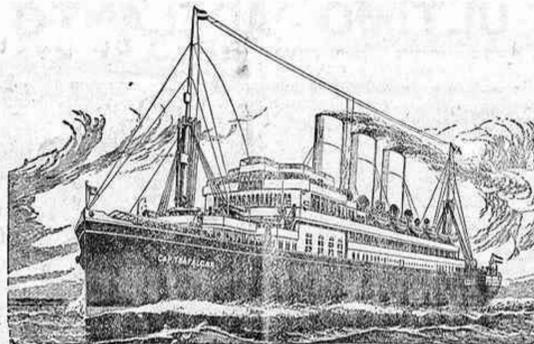
con hueco disponible para pasajeros de todas clases y carga.

PRECIOS ALTAMENTE ECONOMICOS. SERVICIO INMEJORABLE

Agente: Antonio Cabrera de las Casas, Candelaria 23, (cerca del muelle principal)

NOTA.—Debido a la sijeza en las escalas de los buques de esta Compañía, las notas de carga deberán estar presentadas en esta Agencia, a más tardar, a las 10 de la mañana del día antes del señalado para la salida de los mismos, no siendo posible la admisión de ningún conocimiento de carga después del día y hora expresado.

### Hamburg-Sudamericana-Dampfschiffahrts-Gesellschaft



El magnífico y rápido vapor alemán

#### Córdoba

saldrá de este puerto el día 5 de Noviembre directamente para

#### Montevideo y Buenos Aires

para cuyos puntos admite carga y pasajeros.

Para informes dirigirse a sus agentes: G. J. R. Hamilton, Marina 15. Jacob Ahlers, Marina, 31.

**ASMA y CATARRO**  
Cuidado por los CIGARRILLOS ESPIC  
Operaciones: Bronquitis, Neumofibrosis, Tuberculosis, etc.  
Toma un ESPIC cada día.  
Cada vez que fuma un cigarro.

Se alquila un magnífico billar inglés con muy poco uso y con todos sus accesorios, incluso aparato para alumbrado aéreo. Informarán, Jesús, María, 2.

## PIANOS

DE CUERDAS CRUZADAS  
SUBLIME MARCA R. MARISTANY  
A PLAZOS  
¡5 DUROS MENSUALES!

CONSTRUCCION ESPECIAL Y GARANTIDA PARA LAS ISLAS CANARIAS  
(Precio de coste) fijo e invariable  
Casa fundada en 1870  
Pídanse Catálogos y condiciones al Agente Comercial  
**Francisco Naveiras**  
Calle de San Francisco  
SANTA CRUZ DE TENERIFE

### FOTOGRAFIA ALEMANA

SAN FRANCISCO, 14

Establecimiento de primer orden montado con todos los adelantos modernos. Esta Fotografía es la única en el Archipiélago, donde se hacen y retocan las AMPLIACIONES como es debido. Se retrata todos los días de 9 a 12 y de 1 a 5 aunque el tiempo esté lluvioso o nublado.